

سَمْعُ الْعَالَمِينَ غَنِيَّةٌ
۱۳۰۷

يَنْجِيهِ كَوْنَهُ نَشْرًا وَلَوْ فَنِي وَإِذْنِي هَفْتُكَ غَنِيَّةٌ

اداره خانه و مطبعه سی:

استانبولده باب عالی جاده سنده محل مخصوص صدر

درج ایدلین اوراق اعاده اول نماز

نسخه سی ۱ غروشه

Le N^o 1 Piastre

بدل اشترا

برسنه لکی (پوسته اجر تیلہ برابر) ۵۰ غروش

آلتی آبلقی ۳۰ غروش

هردلو عوارضه مقاومتله حال اصلیدی اوزره پایداری
اولماسی بو بنای نفیسک نه درجه متین ورضین اولدیغنه
دلالت ائتمکدهدر .

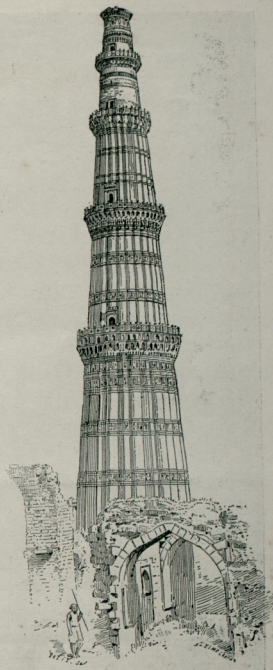
جغرافیة

یارسده بر مصر قاندرسی

یارسده حیوانات مختلفه مک اشاه واسکانه مخصوص
بربانچه اولدینی کبی ملک بعیسدهدن بعضیلرینک — تام
ملکلتیری عادتجه — اسکانه مخصوص ده بر محل واردرکه
jardin d'acclimation یعنی « تأیس اقالیم بانچهسی »
دیرلر . بو یاقینلرده بو بانچه عادتاً (لیکی) چولی منظرهسی
آمش در ؛ چونکه عربلرک اقامتکاهی ایله ، مصر چارشیشی
وزنجی کوئی بو بانچهیه متصل اولدیغندن هر صباح
بدویلر — اتله بنسهرک — جنرل اوزرنده اجرای
سیروتزه ایدرلر ، دوه لرله کررلر ، آت یاریشلری ترتیب
ایرلرلر ؛ بوصورتله اوراسنی بر آفریقا حیراسنه چوررلر .
مصر چارشیشی ، صباحدن آقشامه قدر — شرق شهرلرینه
مخصوص — برغبله لقدن قورتوله مادینی ایچون بوده زواره
غریب ، لطیف برمنظره اراهه ایلر .

اوتنده ، سوریه لی برمرانغوزک بر الیه منتقب قوسی
اطرافنده کی اودونی دوندوره رک ، دیگر الی وایاغبله ده
آلتی تحریک ایدره رک (مشریه) اعمال اتمک اوزره اینجه
چوبوقلر یادینی ، بریده قاهره لی بربربرک — ترتیباندن عاری
— بر دککتیقه ده ، شرقیلردن برینک باشنی تراش ایتدیکی
کورولور . ممالک بربریه اهالیسنه مخصوص بر طرزده
ترتیب اولنان شرقی قهوه خانه لرده قهوه چی عربلرک خدمت
ایتمه لی ، برطاق وزنجی چنکیلرک غایت اغیر حرکات ایله
رقص ایله ملری عربلره مخصوص نفات موسیقیه مک
غریب بر آهنگله ظنین انداز اولماسی ، فکرلری بمالک
شرقیه ارجاع ایلر .

jardin d'acclimation ده شوبتدک وقوعی
پارسه بر مصر قافله سی کله سندن نشأت ایتمش در . یوز



قطب مناره

اولوب هجرت نبویه مک بشیخی عصرنده حکمداران اسلا-
میدن قطب الدین طرفدن انشا ایتدیرملکه مشارالیه مک
نایمه یاد اولتقددهدر . ملوک هندیه دن بری طرفندن
انشاسنه باشلانیدیرلینی حالد فتوحات اسلامیه نی متعاقب
مشارالیه قطب الدین طرفدن اکمال ایتدیرلیدی مریویدر .
بومناره دخی صنعت معماریه سی و عرب طرزی اوزره اولان
ترتیبائی ایله خالب نظر حیرت اولوب بدی عصر مدت

قافله رئیس بوالله زنجیه (سواحلی) نامی
ویرمکده در .

قافله ده بولان حیواناته کانیج: حیوانات اهلیه جنسندن
اوله رق اوتوز عرب آتی، یکریمی هین دوه سی، طقوز
بیاض اشک، یاصی بوینوزلو بش مانده، بر سوزو
مصر قویونی وکیسی واردر .

انسان، بوقافله ک هپ بریده بولوب عادات مصریه
اوزره اصرار وقت ابتدائی کوزنجیه، کندبسی مصرده
ظن ایلمر . سوله من مصر شرقیلری، ترتیب اولان آت
ودوه یازیشلری، اجرا اولسان صنایع مصریه باغچیه
عادتا مصرک بر شهری منظره سی ویرر، پک خوش
اولور ! فقط ظن ایلمه ملی درکه بوله بر تماشادن حاصل
اوله جق فائده الکر ذوقدن، اکانجه دن عبارتدر .

(علم انسال بشر) عباسی بورادن فوق العاده استفاده
ایدرلر . طرابلسدن زنکاره وارنجیه قدر آفریقانک
بالجه ممالک شمالیه اهالی سی هپ بریده کوره رک — بحل،
مفید بر کتاب فیتداره نائل اولمش عالم رکبی — آنلرک
احوالی، عاداتی، اشکالی، صورت تلبس ومعیشتری
فوق العاده دقتله مطالعه ایلمرلر . فی الواقع مصر و بلاد نوبه
اهالی سی هپ بر عادتده، بر طبعیتده اولمایوب باشلیجهدرت
بیوک قسبه آیرلمقده درلر : فلاح، عرب، سیاهی، زنجی .
فلاح قسمی، مصرک الک قدیم ساکنلری در . بناء علیه
شیدیکی فلاحلر بیه — هر نه قدر عربله جزئی امتزاج
ایتمشلسده — اصل مصریلر نسلنددرلر . مصرلسانی
شمدی مصریلرک سوله دکاری لسان دکدر . بستیون
باشقه برشی در ؛ فقط صوکرده دن مصریلر عرب لسانی
قبول ایتدکاردن، شیدیکی مصرلسانی عرب لساندن
عبارت اولوب قالمش در . مع مافییه شیوه افاده جه بیوک
بر فرق واردر . مصریلر عربجه سویلرلر ؛ فقط عربلر
کبی دکل، شیوه لری صورت تلفظلری بستیون باشقه در ؛
چونکه مصریلر هر نه قدر جدلرینک لسانی ترک ایتشلر .
سده شیوه لری بر محافظه ایله مشلردر .

مصریلر اینجده، بالذات مصرلسانی محافظه ایدن

یکرمی اوچ کشیدن مرکب اولان بوقافله، قوم سحرالری
یرینه، بحر سفیدک صحازی فیروزه فامی مرور ایدرک
۱۳ آغستوسده پارسه مواصلت ایتمش در . قافله بر قاج
قبیله اهالیسندن مرکبدر . اینجیلرنده (بنی راضی)
بدویلرندن اون درت ارکک، یدی قادن، سکر چوجوق
واردرکه بونلر مغربیلرک (لیکی) سحراسیله — طرابلسک
جهت شرقیه سنده، مصر حدودی اوزرنده کائن —
(برکه) طاسخی آراسنده اقامت ایدن قستمدنلر ؛
حتی بونلرک منسوب اولدینی قبیله نک، اکثری نیل
دلتاسنک جنوب غربیه سنده چادر قوردقلری مشاهده
اولنور . بونلرک رئیس لری شیخ طریف صلاح درکه [شکل ۱]



رسمی کونلرده قافله سنک اوکنده، غایت کوزل بیاض
برعرب آتیه یشتش اولدینی حالده، باغچینی طولاشتمده
اولدینی کورولور . آرتیه سنده ده مازالدر بنی راضی
بدویلری بولنور .

بونلردن صوکره (نوبه) اهالیسندن یدی کشی ایله،
قاهره جوارنده ساکن فلاحلردن اون ارکک، اوچ
قادن، ورجوچوق کایر، دهاصوکره ایسه اون درت
ارکک، یکریمی قادن ورجوچوقدن متشکل بر زنجی
عالمه سی مشاهده اولنور .

صوکره تصادف ایدیلر . جنوبله طوغرو هې بوجنس قابلامش در . (ابوصنی) ايله (غله) پیننده کی قبائل همان عومیتله سیاهیلردن متشکل در .

حتی کچن سنه (Jardin d'acclimation) ه کتیریلن (صومالیس) لرده غله اهالیسیله عربلرک امتزاجندن متحصل برنوع ملزدرلر .

برنجی شالاه ايله دردنجی شالاه پیننده بولنان موافقه کلجه: بورالری عرب، فلاح، و سیاهیلرک احتلاطندن حاصل اولمش اولان بربریلر قابلامشدرکه بونلره «نوبیلر» نامیده ویریلر؛ فقط بو نام بعض کره نیل غلیانک جهات غریبهسنده ساکن اولان سیاهیلر ده اعطا اولتقددرکه بونلرک اصل اسمی (بجاس) در . چونکه (ارادوستق) دن نقلاً (استرابونک) اون برنجی جلدنده بیان اولندیغی وجهایله نوبیلرله زنجی و مصریلر پیننده بیوک برفرق وارددر . نوبیلرلر بجاسلردن وسائر سیاهیلردن رنکجه دها بیاض، صاچجه دها آز قیوبرجیق درلر . بویلیر ده آلردن براز قیصه در . بناء علیه بونلری، حران بجاس وساره کبی اقوام سیاهییه قاریشدر ماملیدر .

قافله ایچنده، برچوق درویشلرله محاط اولدقلری حالدوده اوزرنده ساللانه ساللانه کیدنلر، هې بو بربریلره منسوب درلرکه حاللارندن عربلره اولان منسوبتلیری پک پک آجیق بر صورتده حس اولتقددر . (ماده دی وار)

حَاجَاتِ مَکَنِيَّةِ

یکی بر تخلص واسطه سی

یوکسک برخانل [۱] آک اوست قاتنده بولنان آدمی یانغیندن قورتارمق وسالماً ره ایندیرمک ایچون اخیراً ایجاد ایدیلن تربیات شکله کوسترلمشدر .

آلنک موجدی (گره ند آیند) جزیره سی متمکنلر . نندن مستر (هنری ویره) درکه جزیره مذکورده مأمورین ملکیه وبلدیسی حضورنده اجرا ابتدی تجربیه، خارقالعاده بر نتیجه وپردیکندن مأموریتله وجوه دن عبارت بر هیئتک امضاسی تحتنده تحسین آمیز بر تصدیق نامه آلفه موفق اولمشدر .

یالکر بر قبیله وارددرکه «قط» نامی ویریلن بوقبیله نیل سفلا وادیلرنده اقامت ایتمکده درلر؛ فقط شوراسی غرب بدرکه مصر لسان قدیمی ترک ابدن مصریلرک قیافت و سیمالری، اصل مصریلرله بگره دیکی حالد، بولسانی محافظله ده اظهار ثبات ایلین قبطیلرله اسکسی مصریلرله ذره قدر مشابعت کوروله منر .

قافله ایچنده فلاح جنسندن اوله رق، پک چوق قهوه جیلر، اشک سوروجیلری وارددرکه سیمالرنده بوقسمه منسوب اولدقلری علناً آکلاشیقتددر؛ چونکه اکثر فلاحلرک قفا کیکلری اوزون، چهره لری بیاض و طویل، آللری یوکسک، بورونلری دوز و یاخفیف بر صورتده مقعر، اینجه اوزون، قاشلری طوغرو، کوزلری بیوک و بادم شکنده، آغزلری کنبش، دوداقلری ایری و اتلی، چکلری مریبه قریب اولور (شکل ۲). ایشته رسمزده،



اشک اوزرنده کورولن کوچوچوک فلاح ده بواصافک هینسی جامع در . نیل منصبدن منبعه طوغرو جیقیدجه فلاحلر آزالغه باشلار . نیل سفلا به طوغرو پک زیاده ندرت کسب ایدر . (عصوان) ده بولنان ایلک شالاه دن ایلرلرده ایسه آرتق هج بر فلاحه تصادف اولنه ماز .

سیاهیلره کلجه، بونلره بالعکس دردنجی شالاه دن